

Bonjour
Bobigny
GRAND PARIS

n° 849 du 16 au 30 mai 2019



Transformer la ville

ÉLECTIONS
Européennes,
mode d'emploi

RUGBY FÉMININ
Les Championnats
de France des moins
de 18 ans à Bobigny

PAS VU À LA TÉLÉ
Quang Hoa Ly, le doyen
des pongistes



© Stéphanie de Boulay

Star d'1 jour

Le célèbre concours balbynien organisé par le service jeunesse a été pour la première fois délocalisé à la MC93. Samedi 11 mai, le nombreux public a pu découvrir une pléiade d'artistes en devenant venus se mesurer sur scène. Et c'est la chorégraphie de Swat, un trio mêlant hip-hop et afro-danse, qui a remporté les faveurs du jury.



© Sylla Gimberg

Abolition de l'esclavage

Vendredi 10 mai, la ville de Bobigny célébrait sur le parvis de l'hôtel de ville l'abolition de l'esclavage. Les discours du maire, Stéphane De Paoli, et du sous-préfet de Seine-Saint-Denis, Fayçal Douhane, ont fait référence à Victor Schoelcher (1804-1893), fervent militant de l'abolition définitive de l'esclavage en France.

Une cérémonie marquée par la présence des associations des DOM-TOM, des Africains de Bobigny et de l'Asif.

Victoire sur le nazisme

La commémoration du 74^e anniversaire de la fin de Seconde Guerre mondiale s'est déroulée sous une pluie battante, mercredi 8 mai, au cimetière musulman et au cimetière communal. Des cérémonies présidées par le maire en présence de plusieurs élus, du député Jean-Christophe Lagarde et d'associations d'anciens combattants.



© Stéphanie de Boulay

Thé dansant

Ambiance conviviale et danses esquissées sur des rythmes tango, paso-doble et autre valse, le 30 avril dernier salle Pablo-Neruda. Le rendez-vous thé dansant proposé par le CCAS aux seniors bobignyens a tenu tous ses paris.



© Stéphanie de Boutray



© Sylla Grinberg

Réparation

Le 12 mars dernier, le revêtement extérieur d'une des façades de l'immeuble situé au 38, rue Hector-Berlioz était tombé sans faire de blessés. L'OPH de Bobigny avait rapidement engagé des travaux de remise en état du bâtiment, qui viennent de s'achever.

Édito du maire

Aujourd'hui nous connaissons à l'échelle planétaire un réchauffement climatique sans précédent.

Nous nous demandons chacun ce que nous pouvons faire mais nous nous sentons impuissants ou peut-être trop éloignés du sujet. De la même manière, en ce qui concerne la propreté de la ville, nous constatons que des efforts restent à faire mais sans savoir toujours par où commencer et à qui nous adresser.



Or les solutions sont là, à portée de mains, mais elles demandent un effort collectif. Dans cette optique, nous avons décidé d'organiser quatre réunions publiques afin de travailler conjointement à des réponses concrètes pour tenter d'améliorer notre cadre de vie. Ce changement doit se faire avec la participation de tous, Ville, habitants, bailleurs, Est ensemble, commerçants, afin de trouver les solutions ensemble au bien vivre dans sa ville et à l'amélioration de notre cadre de vie.

La ville de Bobigny a initié quatre réunions publiques dont la première a eu lieu le 14 mai au salon d'honneur de l'hôtel de ville. Les trois autres auront lieu le 16 mai à 19h à l'école Romain-Rolland, le 20 mai à 19h à l'espace Maurice-Nilès et enfin le 22 mai à 19h à la salle Max-Jacob. Nous comptons sur la présence de tous.

PERMANENCES DU MAIRE

Stéphane De Paoli vous reçoit tous les jeudis de 14 h à 17 h 30

Sur rendez-vous au 014160 93 93

Sommaire

Élections : Européennes, mode d'emploi 4

ZAC Écocité : l'ancienne friche MBK se réinvente..... 5

École : des gâteaux vendus pour financer un voyage 6

Loisir : la Grande dictée, un gros succès.....7

Compostage : si simple et si utile 9

Logement : l'OPH de Bobigny et Seine-Saint-Denis Habitat se rapprochent..... 12

Rugby féminin : Bobigny, terre d'avenir..... 12

Humour : trois nuances de rire..... 14

Portrait : Quang Hoa Ly, doyen des pongistes..... 14

Agenda de la quinzaine 12



9, rue du Chemin-Vert, 93 000 Bobigny + Tél. : 0141607800 + Courriel: redaction@bonjour-bobigny.net + Contacter un journaliste: pre-nom.nom@ville-bobigny.fr + Rédactrice en chef **Clémentine Makangila-Lebo** + Rédacteur en chef adjoint **Karim Nasri** (7805) + Secrétaire de rédaction **Nicolas Chalandon** (7801) + Direction artistique **Annie Arnal** (7808) + Rédacteurs **Sébastien Chamois** (7807), **Frédérique Pelletier** (7803), **Sylvie Speker** (7804) + Photographes **Stéphanie de Boutray**, **Sylla Grinberg**, **Henri Perrot** + Secrétariat **Salette Antonio** + A collaboré à ce numéro **Daniel Georges** + Directeur de la publication **M. le maire de Bobigny** + Diffusion (0141607800) + Impression **YDprint** + *Bonjour Bobigny* est tiré à 23000 exemplaires sur papier à la norme PEFC.

PROPRETÉ URBAINE

Première réunion publique

LA PREMIÈRE RÉUNION PUBLIQUE sur la propreté a eu lieu mardi 14 mai au salon d'honneur en présence du maire et de ses adjoints. Des représentants des bailleurs présents sur la ville, d'Est ensemble, de la Semeco et de services municipaux ont participé à ce rendez-vous, qui prolonge le plan propreté lancé par la Ville en 2015. Après un rappel des actions existantes et un premier bilan du questionnaire envoyé aux habitants, place a été faite à la parole des habitants. Répartis dans trois ateliers thématiques (nuisibles et hygiène

dans l'espace public ; incivilités dans les espaces publics et collectifs ; collecte des déchets, encombrants et dépôts sauvages), les Balbyniens ont ainsi pu soulever les problèmes persistants et développer leurs idées et solutions. **S. C.**

Prochaines réunions :

- **Grand quadrilatère** le 16 mai à 19h à l'école Romain-Rolland.
- **La Ferme/Normandie/Barbusse** le 20 mai à 19h à l'espace Maurice-Nilès.
- **Abreuvoir/Édouard-Vaillant** le 22 mai à 19h salle Max-Jacob.



© Stéphanie de Bontigny

ÉLECTIONS

Européennes, mode d'emploi

Siège du Parlement européen à Strasbourg.

DU 23 AU 26 MAI, les citoyens de l'Union européenne éliront, pour cinq ans, leurs 705 représentants au Parlement européen. En France, le scrutin aura lieu le dimanche 26 mai sauf à Saint-Pierre-et-Miquelon, Saint-Barthélemy, Saint-Martin, en Guadeloupe, Martinique, Guyane, Polynésie française et dans les bureaux de vote ouverts par les ambassades sur le continent américain où la date est avancée au 25 mai. 79 sièges sont à pourvoir pour la France, soit cinq de plus qu'en 2014.

MODE DE SCRUTIN

Les candidats au Parlement européen seront élus à la proportionnelle, sans panachage ni vote préférentiel, dans une circonscription électorale unique. En France, 34 formations politiques ont présenté des listes nationales. Les sièges seront répartis entre les listes ayant obtenu au moins 5 % des suffrages exprimés, à la représentation proportionnelle suivant la règle de la plus forte moyenne. Ils

seront attribués aux candidats suivant l'ordre de présentation sur chaque liste.

CAMPAGNE ÉLECTORALE

La campagne officielle se déroule du 13 mai au 25 mai à minuit. À Bobigny, les panneaux d'affichage sont mis en place près des bureaux de vote et dans des lieux passants de la ville.

OUVERTURE DES BUREAUX

À Bobigny, où sont inscrits 22 912 électeurs, 22 bureaux de vote seront ouverts de 8 h à 20 h.

PROCLAMATION DES RÉSULTATS

Un recensement des votes est effectué dans chaque département et collectivité d'Outre-mer le lundi 27 mai par une commission locale de recensement, en présence des représentants de chaque liste. La commission nationale chargée du recensement des votes proclame les résultats et le nom des élus au plus tard le jeudi 30 mai à minuit.

LES TRIBUNES**ÉLUS COMMUNISTES****Manœuvres sur le logement**

Reviement total! Après avoir expliqué pendant cinq ans que son incapacité à gérer l'office municipal était due à la majorité précédente; après avoir tenté de privatiser l'OPH sous prétexte de conserver une gestion locale; après avoir passé son mandat à critiquer la gestion de l'OPH 93; le maire projette de rattacher l'office de la Ville à celui du département. Tout comme il a confié à un promoteur privé tous les logements du projet de Cœur de ville, il préfère désormais se débarrasser du logement social. Comme à son habitude, il fait son jeu en coulisses, sans la population. Nous nous opposons à ce déni de démocratie. Une grande consultation doit être proposée aux balbyniens•ne•s qui ont su, il y a deux ans, s'exprimer par référendum pour rejeter le projet de SCIC.

LES BALBYNIENS LIBRES ET INDÉPENDANTS

La tribune des Balbyniens libres et indépendants ne nous est pas parvenue dans les temps.

ÉLUS SOCIALISTES**Envie d'Europe**

Pour protéger les emplois, en créer de nouveaux, lutter partout contre la précarité, respecter la dignité humaine des migrants, élargir Erasmus à tous les jeunes. Pour concilier transition énergétique et justice sociale, isoler les bâtiments, modifier l'agriculture et les transports, une banque européenne du climat pourrait consacrer 45 milliards d'euros en France. Pour une Europe des citoyens, pour extirper la peste brune, votez et faites voter pour les combattants rassemblés sur la liste Envie d'Europe.

Facebook : élus socialistes de Bobigny

ZAC ÉCOCITÉ

La Ville se réinvente sur l'ancienne friche MBK



Qui sera le top chef ?

Un concours de cuisine sera organisé le 15 juin prochain lors de la Fête de la ville. Si vous souhaitez relever le défi de la préparation culinaire, avec des produits locaux, en 45 minutes chrono, candidatez avant le 31 mai, en déposant un bon d'inscription dans les urnes à votre disposition à l'hôtel de ville et dans les mairies annexes. Les candidats seront tirés au sort entre le 3 et le 7 juin. Ils seront ensuite invités à une réunion d'information le mardi 11 juin, où seront expliqués les règles du jeu ainsi que les critères diététiques.

Renseignements sur bobigny.fr

Hôpital Avicenne

La 6^e édition des Portes ouvertes de l'hôpital Avicenne propose au public la découverte des pratiques médicales, des nouveaux équipements de l'établissement hospitalier, un parcours de prévention autour des grands enjeux de santé et une initiation aux « premiers gestes qui sauvent ».

Samedi 18 mai de 13 h à 17 heures 125, rue de Stalingrad, à Bobigny.

Rue Jules-Guillemin

Les travaux d'enfouissement du réseau électrique aérien, qui ont commencé le 6 mai, se poursuivent rue Jules-Guillemin. Le chantier occasionne la fermeture de la voie à la circulation de 7 h 30 et 17 h.



Le projet du promoteur Nodi, lauréat du concours international « Reinventing cities ».

© Artfactory Lab/Nodi

Après le groupe scolaire qui ouvrira à la rentrée 2019, l'aménagement de la ZAC Écocité s'accélère avec le dévoilement à la presse du projet MKNO, mardi 7 mai.

SUR L'ANCIENNE FRICHE MBK, temporairement occupée par la Sauge et sa Prairie du canal, un programme immobilier d'envergure devrait voir le jour d'ici à 2024. Il devrait mixer 155 logements familiaux, deux résidences pour étudiants, jeunes actifs et seniors, deux hôtels, des bureaux, des commerces de proximité, un foodcourt qui réunira sept restaurants et un incubateur de jeunes chefs, ainsi qu'un pôle économique dédié aux nouvelles mobilités. Dénommé MKNO – prononcé « mécano », clin d'œil à l'entreprise qui jadis fabriquait les moyettes bleues –, ce projet du promoteur Nodi est le lauréat du concours international « Reinventing cities », initié par l'organisation C40 pour transformer des sites urbains en hauts lieux du développement durable dans une vingtaine de métropoles à travers le monde. « En répondant à l'appel de C40, nous changeons de situation : nous étions la banlieue, nous devenons la centralité de la Métropole du Grand Paris », a déclaré Gérard Cosme, le président d'Est ensemble. Pour le premier adjoint au maire de Bobigny, Christian Bartholmé, le volet économique du projet de Nodi offrira « des activités et des possibilités de formation aux populations de nos territoires ». Conscient de l'empreinte que le projet MKNO laissera « pour au moins cinquante ans », Hervé Hocq, directeur de Nodi, a le souci du « respect des générations futures ». Le projet, dont les tra-

voux démarreraient en 2021, porte des ambitions de développement durable avec 5 000 m² dédiés à la verdure, dont 3 000 m² en pleine terre (la friche compte 2 hectares). Le promoteur table aussi sur une réduction de 25 % des émissions carbone : réalisation de bâtiments en structures bois, recours aux matériaux de réemploi, installation de bicyclettes en libre-service, etc. Une maison baptisée « Capitainerie » accueillera les associations.

Karim Nasri

Zoom



© Stéphanie de Boulay

Mail François-Mitterrand. De nouveaux locaux techniques ont poussé sur la couverture de l'autoroute A86 à la suite des travaux de modernisation du dispositif d'évacuation des usagers en cas d'incident. Les anciens édifices ne servant plus à rien, la municipalité a demandé au gestionnaire de l'autoroute de les retirer. Leur démolition est en cours entre les carrefours de la préfecture et Normandie-Niémén.

ÉCOLE RENÉE-FÉVRIER

Des gâteaux pour un voyage

À la recherche de financements pour boucler le budget de leur classe découverte à Marseille, les élèves de CM2 et leurs parents se mobilisent pour récolter des dons.

SUR LE MARCHÉ DE LA FERME, en ce samedi matin, c'est un stand un peu particulier qui a pris place. Autour de Céline Benin, l'institutrice de la classe de CM2 B de l'école Renée-Février, des mamans vendent des gâteaux qu'elles ont elles-mêmes confectionnés. Objectif : recueillir de l'argent pour effectuer un séjour à Marseille au mois de juin. Tout le monde s'est mobilisé ! « *Je me suis levée à 4 h du matin aujourd'hui pour préparer des pastels au thon* », fait ainsi valoir Safia. Silonnant le marché afin de solliciter commerçants et clients, un groupe d'élèves brandit fièrement une affiche sur laquelle il est écrit : « *Les enfants de l'école Renée-Février ont besoin de vous. Cette vente de gâteaux permettra de financer notre voyage à Marseille, merci pour votre aide !* » Tahar et Mehmet-Ali y vont de leur petit couplet : « *Tout*



Les petits CM2 de Renée-Février et leur maîtresse sur le marché de La Ferme.

© Stéphanie de Boutray

est à un euro, voulez-vous nous aider madame ? » En passant devant le stand avec son caddie, Nora décide de faire un petit don : « *C'est un beau projet que vous avez là ! Il faut soutenir l'investissement des enseignants, et les Balbyniens sont solidaires.* » Une générosité qui ravit

les élèves.

Ismaël et Kawtar ne sont jamais allés à Marseille, une ville qu'ils imaginent « *belle* » et « *au bord de la mer en plus !* » Ils auront un programme assez chargé dans la cité phocéenne, avec la visite du Musée d'archéologie méditerranéenne, du Musée d'art contemporain, ou encore du Mucem, le musée des civilisations de l'Europe et de la Méditerranée. Sans oublier un détour par Aubagne, pour découvrir la maison natale de Marcel Pagnol. « *C'est impor-*

tant de les éveiller culturellement », souligne Céline Benin, qui a fait correspondre ses élèves avec une classe d'une école marseillaise que les petits Balbyniens vont donc rencontrer sur place. À condition bien sûr de parvenir à boucler leur budget ! Une cagnotte en ligne* est disponible pour les y aider.

Daniel Georges

*<https://trousseaprojets.fr/projet/1715-a-la-rencontre-de-nos-correspondants-a-marseille>

ÉCOLE ROMAIN-ROLLAND

J'ai descendu dans mon jardin

AU PIED DE LA RÉSIDENCE située 8, rue Youssef-Chahine, l'association Environnement fleuri Grémillon (EFG) a créé en 2015 un jardin partagé, pour le plus grand bonheur des habitants du quartier. Mais l'endroit accueille aussi depuis avril dernier quatre classes de CP de l'école Romain-Rolland, à raison d'une visite par semaine et par classe. « *L'objectif est de leur faire découvrir ce jardin, de leur montrer comment il fonctionne, et quels sont les fruits ou les légumes que l'on y cultive. Le compostage les impressionne aussi particulièrement* », fait valoir Pierre Montella, vice-président d'EFG et par ailleurs conseiller municipal. Cerise sur le gâteau : les en-

fants disposent d'une petite surface. Ils plantent ainsi eux-mêmes, arrosent et récolteront bientôt les fruits de leur travail !

D. G.



© Stéphanie de Boutray

ATELIER SALSA

Alors on danse !

AMBIANCE TRÈS LATINA en ce vendredi matin, salle Max-Jacob. Dans la salle de danse, une quinzaine de personnes fréquentant le foyer Ambroise-Croizat sont fidèles à un rendez-vous qu'elles ne manqueraient pour rien au monde : le cours de salsa ! Aux manettes, Guillaume, alias X'Zéko, du collectif Move and Art, encensé par ses élèves. Pour Danielle, une retraitée qui vient ici pour le lien social, ce dernier « *est dynamisant et adapté aux seniors* ». Après un échauffement, Guillaume fait ré-

péter les différents pas, avec ou sans musique. « *Cela apporte beaucoup mentalement et physiquement, c'est un bon sport et une bonne danse. On n'est pas là pour s'amuser !* » fait valoir Maryse. Sa copine Marie-Thérèse la coupe aussitôt : « *Mais on s'amuse beaucoup quand même !* » Guy, l'un des rares hommes du groupe, l'assure : « *Il y a de l'ambiance ici ! Cette musique donne vraiment la pêche. Il faudrait, cela dit, plus d'hommes et plus de jeunes pour mélanger les générations.* »

D. G.

LE CHIFFRE DE LA QUINZAINE

100 % INCLUSION

Telle est le nom de l'appel à projet lancé par le ministère du Travail remporté par Sport en ville avec sa proposition « Passe décisive ». L'association présente sur Bobigny bénéficiera de financements pour accompagner des jeunes en décrochage scolaire vers l'emploi avec le sport comme levier d'insertion

Une grande loterie pour la Fête des mères

COMMENT JOINDRE L'UTILE À L'AGRÉABLE. Faire ses courses hebdomadaires sur l'un des deux marchés de la ville et repartir - du moins pour les plus chanceux - avec des lots gagnés à la loterie. C'est ce qui s'offre aux Balbyniens à l'occasion de la Fête des mères, ce rendez-vous incontournable du mois de mai où les enfants, mais aussi les conjoints, offrent des cadeaux aux mamans. Pour ce dernier week-end du mois de mai, la ville de Bobigny a programmé des animations ludiques à destinations des enfants sur les marchés balbyniens, ponctuées, à midi tapante, par le tirage au sort de la loterie.



© Sylvia Grimborg

Ferez-vous partie des veinards qui pourront glisser dans leur panier de courses un des lots mis en jeu ? Réponse le samedi 25 mai au marché de La Ferme et le dimanche 26 mai au marché Édouard-Vaillant.

★ Tirage au sort de la loterie à midi.

INTERGÉNÉRATIONNEL

Dictée géante, succès analogue

Belle affluence, mercredi 4 mai, pour la Grande dictée organisée par l'association Apo-G.

ON REDOUTAIT DE VOIR LA MÉTÉO CAPRICIEUSE de ce samedi 4 mai remettre en cause la tenue de la grande dictée place Rabin-Arafat. Que nenni : la dictée fut géante avec plus de 500 participants. Les élèves de primaires, les collégiens et les lycéens ont été installés salle Pablo-Neruda ; et les adultes, venus parfois avec des bébés dans les bras, dans la salle de réception mitoyenne. Le règlement du concours prévoyait un seul texte de dictée pour tout le monde, mais seuls les adultes sont allés jusqu'au bout de l'exercice. Les autres devaient s'arrêter aux étapes primaire, collège et lycée.

« Elle s'était réveillée précipitamment. » C'est par ces mots que Fatima Aït Bounoua, ancienne prof de français au collège Timbaud, entame la

lecture de la dictée. Très vite, certains montrent une aisance à l'écriture, d'autres fouillent dans leurs souvenirs pour retrouver l'orthographe d'un mot ou une règle de grammaire. Les vrais pièges sont réservés aux adultes sommés de ne pas « bayer aux corneilles », ni de « pousser des cris d'orfraie » pour que leur dictée ne parte pas « à vau-l'eau ». « C'est pour pouvoir départager les plus forts », explique l'enseignante. Les lots à gagner étaient à la hauteur de l'événement : un téléviseur, un ordinateur, deux vélos, une Nintendo Switch, etc. Arrivée en tête dans la catégorie collège, Marwa, en 3^e à République, était « super contente », tout comme sa maman, fière de relever que sa fille « a toujours été première à l'école ». Pour sa part, Christian Bartholomé, premier adjoint au maire, a salué la « forte mobilisation des Balbyniens » et remercié l'association Apo-G pour la réussite de cette grande première.

Karim Nasri



Plus de 500 participants à la Grande dictée, le 4 mai salle Pablo-Neruda.

© Henri Perrot



Business women

« Comment devenir une businesswoman ? » L'association des étudiants et professionnels de Bobigny a invité la femme d'affaires germano-camerounaise Mirabell Mayack à venir exposer son parcours dans l'événementiel, samedi 18 mai à 13 h 30 à l'hôtel de ville.

Auchan va fermer

Le groupe Auchan a annoncé, le 30 avril dernier, la fermeture de la Halle du centre commercial de Bobigny 2. Le géant de la distribution entend ainsi réduire ses pertes financières estimées à 1 milliard d'euros en 2018. Plusieurs autres supermarchés en France vont être revendus ou fermés. Auchan va négocier à partir du 22 mai avec les partenaires sociaux un plan de sauvetage de l'emploi pour les magasins qui ne seront pas repris.

Un beer garden près du canal

Pour célébrer ses 10 ans, le brasseur balbynien Demory ouvre un Beer garden d'été dans la cour de la brasserie, à deux pas du canal de l'Ourcq. Du 24 mai au 15 octobre de 18 h à minuit, tous les vendredis, samedis et dimanches, le 1, rue de Paris se transformera en guinguette avec des concerts et des expositions.

Sortie à Lyons-la-Forêt

Les petits jardiniers de l'Amitié organisent une sortie familiale à Lyons-la-Forêt le 25 mai. Départ à 8 h 30 devant l'école Jean-Jaurès, retour vers 20 h. Tarif : 10 € (pas d'enfants de moins de 5 ans). Inscriptions ouvertes jusqu'au 20 mai. Tél. : 07 52 40 63 89.

Carnet

Mariages

Simon Bonnaille et Katiha Hamoum •
Kohil Rashed et Imène Bouslami •
Ajanthan Maganathanthasivam et Kapinaya
Rathinarasa

Décès

Marguerite Angèle Peretti veuve Presle •
Ion Bulucianu • Andrea Piazza • Houm-
mad Yachouti • Driss Harida • Etienne
Nemeth • Sara Grendi • Marie Badja
veuve Juskowiak • Halima Mezaouda •
Ourdia Bezout Veuve Benoudiba

Naissances

Abdourahmane Ahmed Yahia • Andrian-
johary • Rayley Dadou Lafleur • Aaron
Djordjevic • Adam Ghoul • Mahmoud
Khalifa • Kijonaa Kingsley Jones • Salem
Korichi • Souhail Korichi • Lynn Larose •
Loup-Nando Martins • Arishfa Shahzad •
Aly Soumaoro Mary • Glodie Tshimba-
langa Tshipamba • Asma Zekri

Propreté

Propreté Bobigny

01 70 32 42 00 ou 0 800 093 001
(appel gratuit à partir d'un poste fixe).

Encombrants

Calendrier et secteurs de ramassage
sur la carte interactive geodechets.fr
Toutes les infos au 0 805 055 055.

Déchets verts

- jeudi pour Bobigny ouest.
- mercredi pour Bobigny est.

Sortez vos déchets la veille à partir de 20 h.
geodechets.fr ou [est-ensemble.fr/
dechets-vegetaux](http://est-ensemble.fr/dechets-vegetaux) au 0 805 055 055.

Permanence

Conciliateur de justice

- Mardi 21 mai de 9 h 15 à 11 h 45
et de 13 h 45 à 16 h 45.

Inscriptions au 01 41 60 93 93.



Le député
Jean-Christophe Lagarde
tient une permanence
sur rendez-vous

Prendre rendez-vous
au 01 40 63 58 84
ou par mail sur

jlagarde@assemblee-nationale.fr

Menus scolaires

Du 20 au 24 mai

LUNDI: saucisson sec ou galantine de dinde,
omelette nature ou blanquette de veau, pommes
de terre vapeur ou riz petits-suisse(s)
ou fromage blanc fruit*.

MARDI: poulet rôti ou filet de colin meunière,
ratatouille et pommes de terre ou riz aux petits
légumes, fromage frais fines herbes, fruit.

MERCREDI: céleri, saucisses de dinde, lentilles
 cantal, purée pomme-abricot .

JEUDI: carottes vinaigrette, steak haché de bœuf,
frites, moelleux au chocolat et crème anglaise.

VENDREDI: salade iceberg sauce César,
tarte aux légumes ou tarte aux poireaux,
emmental ou mimolette, fruit .

Du 27 au 31 mai

LUNDI: radis ou pomelos, sauté de porc sauce
coco ou merlu sauce tomate, petits pois ou duo
de flageolets haricots verts, yaourt aromatisé
ou petits-suisse(s) aux fruits, crêpe nature.

MARDI: bolognaise végétale ou curry de
légumes, pâtes ou riz , édam ou cœur
cendré, salade de fruits.

MERCREDI: taboulé à l'orientale, colin sauce ho-
mardine, chou-fleur , fromage blanc , fruit.

JEUDI: férié.

VENDREDI: salade de tomates vinaigrette,
tortellinis au fromage, bûchette mi-chèvre, semoule
au lait.

Les « grands paris » de la Métropole

De la mi-mai à fin juin, la Métropole du Grand Paris
organise sa deuxième grande phase de concertation
autour du Schéma de cohérence territoriale métropoli-
tain (SCoT), un document stratégique pour l'avenir de
la Métropole. Au programme : visites de sites excep-

tionnels, balades urbaines et réunions publiques
autour de 12 « grands paris ».

Programme, horaires, lieux de rendez-vous
et inscriptions aux visites
sur metropolegrandparis.fr/scot/

Avec le **Forum des entreprises pour l'emploi,**
faites-vous accompagner dans votre recherche

Tél. : 01 41 60 99 27 - Mail : emploi.insertion@ville-bobigny.fr

Offres d'emploi entreprises
COMMERCIAL EN VIN (H/F)

Type de contrat: CDI. Lieu de travail: Bobigny

Plus d'offres d'emploi sur bobigny.fr

Petites annonces

Adressez votre annonce à petites-annonces@bonjour-bobigny.net
ou par courrier à **Bonjour Bobigny** : 9-19, rue du Chemin-Vert - 93 000 Bobigny

★ DEUX BANQUETTES

de 2 mètres en bois, matelas
et coussins avec housses dé-
houssables, tissu ameuble-
ment couleur bordeaux,
doubles rideaux assortis pos-
sibles, prix : 150 €. * Meuble TV
gris argent avec étagère en
verre au centre, prix : 40 €.
Tél. : 06 11 71 44 36.

★ **CITROËN C5** grise bon état
général, prix : 1500 €.
Tél. : 06 50 36 07 45
ou 06 59 26 54 99.

★ **TABLE DE SALLE À
MANGER** rectangulaire, 6 à 12
personnes, en acajou massif,
deux rallonges additionnelles.
Ligne épurée et fabrication

robuste. Bon état structurel et
cosmétique (très bonnes fixa-
tions et aucun jeu), longueur
160 cm. Prix : 250 €.
Tél. : 06 95 84 07 78.

★ **CAFETIÈRE NESPRESSO**
grise, bon état, prix : 30 €.
Baskets fille Converse taille
37,5, verte à scratch avec des
fils argentés, neuve, prix : 25 €.
Bottes en cuir noires pour
femme, taille 42, à talons, de
marque Naf Naf, très bon état,
prix : 15 €. Santiags en daim
marron de marque Minelli,
taille 41, neuve, prix : 30 €.
Tél. : 06 60 48 64 51.

★ **RECHERCHE BUREAU** ou
local commercial entre 12 et

13 m² pour accueillir du public
sur Bobigny centre-ville.
Tél. : 06 15 47 75 40.

★ **PEUGEOT 407** 1.6 HDI 110
FAP Confort Pack, grise, 6 CV,
année 2007, 122 000 km,
options : DA, VE, RE, FC, JA,
air-bag, clim auto, radio com-
mande au volant, ECT, courroie
de distribution faite, CT OK, vé-
hicule TBEG. Prix : 5 000 €.
Tél. : 07 89 86 02 66.

★ **PEUGEOT 208** 1.4 HDI
68 Active, berline, grise,
5 portes, 4 CV, 88 000 km,
année 2012, toutes options,
CT OK, TBEG, entretien à jour.
Prix : 7 850 €.
Tél. : 06 29 44 46 83.

Bonjour Bobigny propose un service gratuit de publication de petites annonces réservé aux particuliers. Chaque annonce est diffusée sous
la responsabilité exclusive de son auteur. Celui-ci certifie qu'elle est conforme à l'ensemble des dispositions légales et réglementaires en
vigueur, et respecte les droits des tiers. Les annonceurs doivent fournir au moment du dépôt de leur annonce leur nom, prénom et adresse.

Permanences

Écrivain public

Par l'association **Femmes relais** :

- Mardi de 9 h à 11 h 45 et de 13 h 30 à 16 h 30
à la mairie de proximité Émile-Aillaud.

Par l'association **Juris secours** :

- Mercredi de 9 h à 11 h 45 et de 13 h 30 à
16 h 30 à la mairie Jean-Racine.
- Jeudi de 9 h à 11 h 45 et de 13 h 30 à 16 h 30
à la mairie de proximité Joseph-Epstein.

Droit au logement

- **Association Léo-Lagrange** :

sur RDV au 01 70 32 43 22.
• **Adil 93** : mardis 21 et 28 mai de 9 h à 12 h
à l'hôtel de ville (sans RDV).

Pharmacies

de garde

DIMANCHE 5 MAI

DIMANCHE 19 MAI

Pharmacie principale
de Drancy

160, avenue Henri-Barbusse, Drancy.
Tél. : 01 48 30 01 95.

DIMANCHE 26 MAI

Pharmacie centrale
de Bobigny

64, avenue Louis-Aragon, Bobigny.
Tél. : 01 48 30 38 09.

JEUDI 30 MAI

Pharmacie Barbusse

38 avenue Henri-Barbusse, Drancy.
Tél. : 01 48 30 03 27.

Urgences

Maison médicale
de garde

17, avenue Henri-Barbusse, Drancy.
Appeler le 15.

Adresses utiles

- **Hôtel de ville**
31, avenue Salvador-Allende : 01 41 60 93 93.
- **Mairie annexe Jean-Racine**
8, rue Racine : 01 48 37 44 32/95 28
- **Mairie annexe Émile-Aillaud**
60, avenue Édouard-Vaillant
01 48 47 30 44/78 09
- **Mairie annexe Joseph-Epstein**
place Joseph-Epstein : 01 48 32 74 34/91 39
- **Mairie annexe Jean-Racine**
8, rue Racine : 01 48 37 44 32/95 28
- **Mairie annexe Chemin-Vert**
9/19, rue du Chemin-Vert : 01 41 60 93 93
- **CCAS** : 01 41 60 93 32/53
- **Service municipal du logement**
9-19, rue du Chemin-Vert : 01 70 32 43 22
- **Service d'aide à la parentalité**
11, rue du 8-mai-1945 : 01 48 96 26 95
- **Police municipale**
1, rue de l'Aviation : 01 41 83 80 90.



Bien trier ses médicaments

Mal rangés, non triés, les médicaments inutilisés peuvent être dangereux : ils sont responsables d'une hospitalisation sur dix et d'une intoxication sur deux chez les enfants*. Si vous êtes du genre organisé (il faut flasher les QR codes des boîtes), une application gratuite pour smartphones, « Mon armoire à pharmacie », vous signale les boîtes périmées : pratique par exemple pour les flacons de collyres qui doivent souvent être jetés après quinze jours. Jusqu'à présent, les seringues et autres « dispositifs médicaux perforants » (stylos à insuline, cathéter, micro-perfuseurs, etc.) partaient à la poubelle. Désormais, toutes les pharmacies de Seine-Saint-Denis peuvent fournir gratuitement des boîtes spéciales aux 50 000 patients, majoritairement diabétiques, mais pas seulement, puisque 22 maladies peuvent impliquer un tel type d'auto-traitement. Une fois remplie, il suffit de la rapporter à la pharmacie qui a l'obligation de la reprendre, comme d'ailleurs tous vos médicaments inutilisés.

*Selon l'Agence française de sécurité sanitaire des produits de santé.



Le compostage, si simple et si utile

On a tous une bonne raison pour faire du compostage chez soi. Par exemple pour disposer d'un engrais naturel gratuit pour ses plantes. Ou bien pour réduire sa quantité de déchets d'un bon tiers. Et si ce n'est pas pour la planète, faites-le pour vous : vous descendrez les poubelles moins souvent. Que vous viviez en maison avec jardin ou en appartement, composter n'est pas très compliqué une fois connues quelques règles de base. Pour bien commencer, Est ensemble vous propose gratuitement un kit compostage, qui comprend une formation et le matériel qu'il vous faut. En deux heures, vous saurez tout sur le sujet, y compris sur les idées reçues. Vous y apprendrez que le compost ne sent pas mauvais, qu'il n'attire ni les mouches ni les rongeurs et que cela ne prend pas un

temps fou. Et dans cinq ans, lorsque le tri des biodéchets sera obligatoire à la maison, vous aurez une bonne longueur d'avance. À la fin de la séance d'explications, si vous habitez en appartement, vous repartirez avec votre lombricomposteur proposé en trois tailles différentes, les petits vers nécessaires ainsi qu'un guide. Si vous habitez en maison avec jardin, vous pourrez choisir un composteur en bois ou en plastique, là aussi en trois tailles différentes. Un deuxième rendez-vous, à Bobigny, vous sera donné pour le récupérer.

Rendez-vous :

- jeudi 23 mai de 18 h 30 à 20 h 30 pour le lombricompostage
- samedi 25 mai de 10 h à 12 h pour le compostage de jardin.

★ Inscription, Est ensemble au n° infos déchets : 0 805 055 055 (gratuit depuis un poste fixe ou un mobile).

bricolage



Le bon moment pour un jardin vertical

Les saints de glace du mois de mai sont passés : du coup, les plantations les plus fragiles sont possibles sans craindre de gelées tardives. Pour avoir à portée de main les aromatiques indispensables (thym, romarin, estragon, persil, basilic), on peut planter en pot. On peut trouver plus esthétique qu'un alignement de pots par terre sur le balcon : une tour à aromatiques.

1 Le matériel : un pot en terre de 25 cm et sa soucoupe, quatre pots en terre de 17 cm, un tuteur bien solide ou un fer à béton, du terreau, des plantes aromatiques. En option, une bombe de peinture de la couleur qui vous plaît si vous voulez peindre l'extérieur des pots ainsi que le tuteur.

2 Enfilez le plus grand pot sur le tuteur. Le caler à peu près avec des cailloux. Remplissez de terreau et installez un plant d'herbe non pas au milieu du pot mais près du bord.

3 Enfilez un autre pot, calez-le bien dans le terreau du premier et faites de même pour les autres pots, l'un après l'autre, en les faisant pencher alternativement à gauche et à droite, pour assurer l'équilibre de l'ensemble.

4 Arrosez doucement. C'est terminé ! La jardinière verticale peut aussi accueillir des fraises, qui n'ont pas besoin de beaucoup de terre pour vous régaler.



LOGEMENT SOCIAL

L'OPH de Bobigny et Seine-Saint-Denis-Habitat se rapprochent

Pour accompagner la transformation du centre-ville de Bobigny, Seine-Saint-Denis-Habitat a significativement réévalué son programme de travaux et propose un rapprochement avec l'OPH de Bobigny, afin d'améliorer la qualité de vie des habitants.

En chiffres

62,8 % de logements sociaux à Bobigny

4 000 logements gérés par l'OPH de Bobigny dans la ville

31 923 logements gérés par Seine-Saint-Denis-Habitat, répartis dans 30 des 40 communes de la Seine-Saint-Denis. L'office départemental est ainsi le premier bailleur social du département. Et le deuxième bailleur social de Bobigny avec 2 509 logements.

12 M€ seront investis par Seine-Saint-Denis Habitat à Chemin-Vert au lieu des 3 M€ initialement prévus, grâce à la mobilisation de la municipalité

La ville de Bobigny et Seine-Saint-Denis-Habitat affichent leur ambition partagée de transformer la ville ! Pour rappel, la récente loi Elan (Évolution du logement, de l'aménagement et du numérique), dite « loi logement », oblige les organismes gérant moins de 12 000 logements à se regrouper. Du coup, la municipalité a décidé d'étudier avec intérêt la proposition de Seine-Saint-Denis-Habitat d'un rapprochement avec l'OPH de Bobigny. Dans les semaines à venir, les conditions financières, les enjeux patrimoniaux et organisationnels des deux organismes HLM seront étudiés par les deux directions. Les avantages de différents scénarios (fusion, Société anonyme de coordination, ou encore simple coopération) seront ainsi évalués. L'ensemble des éléments devrait permettre aux conseils d'administration des deux organismes de prendre une décision à la fin du

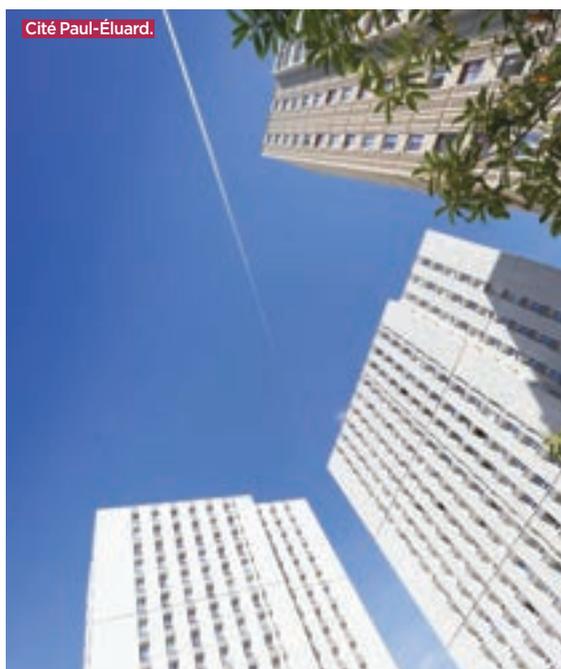
mois de juin. Cette nouvelle dynamique s'inscrit dans un contexte de profonde transformation de l'urbanisme balbynien. Symbole de ce changement, les travaux de démolition du centre commercial de Bobigny 2, qui commenceront dès la fin 2019. À la place, un nouveau quartier va sortir de terre : le Cœur de ville. Il comprendra plus de 1 000 logements, 13 000 m² de commerces, 10 000 m² de bureaux et de nouveaux services : un cinéma, des commerces, des bureaux, des parkings rénovés, etc. L'espace public sera pour l'occasion complètement repensé.

Les engagements de Seine-Saint-Denis-Habitat pour Chemin-Vert...

Seine-Saint-Denis-Habitat va s'engager à investir dans la réhabilitation de son patrimoine. À la demande de la Ville, les 542 logements de la cité Chemin-Vert vont connaître une réhabilitation importante : 12 millions d'euros environ y seront consacrés, au lieu des 3 millions initialement programmés. Une enveloppe qui doit permettre de traiter efficacement les problèmes d'humidité (VMC, isolation par l'extérieur, changement des menuiseries, etc.) Dans les parties communes, les halls seront refaits, tandis que les réseaux d'eau et le système d'évacuation des ordures ménagères seront changés. Dans les logements, Seine-Saint-Denis-Habitat prévoit de mettre en conformité l'électricité et de réhabiliter les cuisines et salles de bains. L'organisme départemental et la Ville inscriront cette cité dans la maquette financière déposée prochainement à l'Anru.

... pour Paul-Éluard

Cité Paul-Éluard, 509 logements avaient déjà fait l'objet de 5 millions d'euros de travaux pour les ascenseurs, les menuiseries, ainsi que pour l'isolation par l'extérieur. Seine-Saint-Denis-Habitat a annoncé fin 2018 des travaux d'un montant de 3 millions d'euros, consacrés cette fois à la réfection des portes de halls, au changement des réseaux d'eau, à la mise en conformité de l'électricité dans les logements et à la réfection des pièces humides. Seine-



Cité Paul-Éluard.

© David Sarraïon

Cité de l'Abreuvoir.



© Henri Perrot

Saint-Denis-Habitat et la municipalité inscriront dans la maquette Anru une démolition partielle de la dalle Paul-Éluard, une résidentialisation des tours, une réfection complète des halls et une reprise en gestion par le bailleur des places de parking.

... mais aussi à l'Abreuvoir

Le quartier de l'Abreuvoir (1 509 logements), bien que plus éloigné du centre-ville, connaîtra prochainement une transformation d'une ampleur exceptionnelle. Près de 180 millions d'euros seront inscrits par le bailleur et la ville dans la maquette Anru, soit le plus important programme de Seine-Saint-Denis-Habitat. Le projet prévoit ainsi la démolition de 298 logements et une réhabilitation thermique de 1162 logements. Les parties communes et les espaces extérieurs seront en outre complètement réhabilités. À ces travaux déjà annoncés, Seine-Saint-Denis-Habitat investira 1,5 million d'euros supplémentaire sur la cité Dimitrov et ses 64 logements situés à proximité du pont de Bondy. Enfin, à ces engagements financiers forts, Seine-Saint-Denis-Habitat ajoute des objectifs d'amélioration de la qualité de service et travaillera avec la ville de Bobigny aux moyens de mieux contribuer à la mixité sociale. La question du logement étant primordiale pour les habitants, *Bonjour Bobigny* reviendra sur ce sujet dans un nouveau dossier, avant l'été, pour évoquer les travaux d'ampleur menés depuis 2014 par l'OPH de Bobigny ainsi que la prochaine mise en place d'une Commission transparente du logement social qui permettra, de manière anonymisée, de classer prioritairement les candidats au logement social en fonction de leur situation et des types de logements disponibles.

PAROLES D'ÉLUS

Stéphane de Paoli
maire de Bobigny



« La municipalité est très heureuse de ce nouveau partenariat, bâti sur un engagement renforcé et concret de Seine-Saint-Denis Habitat au bénéfice de très nombreux Bobyniens. Cet accompagnement est un gage supplémentaire de réussite de nos projets prioritaires : la transformation du centre-ville et le renouvellement urbain. Je salue l'effort important pour la réhabilitation des cités de l'Abreuvoir, de Chemin-Vert et de Dimitrov, comme pour l'engagement sur l'amélioration de la qualité de service pour l'ensemble de ses résidences à Bobigny. »

Stéphane Troussel
président de
Seine-Saint-Denis-Habitat



« Seine-Saint-Denis Habitat est très fortement mobilisé à Bobigny, que ce soit autour du projet de renouvellement urbain de la cité de l'Abreuvoir qui touche 1 509 logements, ou dans les cités Paul-Éluard et Chemin-Vert où l'office s'engage dans d'importants travaux pour améliorer la qualité de vie des habitants. Compte tenu des enjeux territoriaux et de la place centrale de Bobigny en tant que ville préfecture du département, nous sommes prêts à nous engager plus avant pour répondre aux besoins des locataires. »

RUGBY FÉMININ

Bobigny, terre d'avenir

Huit sélections régionales ont rendez-vous samedi 25 mai au stade Henri-Wallon pour un brassage du Championnat de France de rugby féminin à 7 des moins de 18 ans. Une marque de reconnaissance pour l'ACB 93.

Avec son équipe phare parmi l'élite, son nombre important d'internationales sélectionnées chaque saison et ses derniers bons résultats du côté des jeunes filles, l'ACB 93 est devenu, au fil des ans, une place forte du rugby féminin en France. Preuve en est, si besoin, le prochain événement national accueilli par le club le samedi 25 mai prochain : la Fédération française

a en effet choisi Bobigny pour organiser le brassage du championnat de France à 7 des moins de 18 ans sur sa pelouse du stade Henri-Wallon. « *C'est une belle reconnaissance, confie Vincent Gabrelle, secrétaire général de l'ACB 93. Cela démontre bien l'importance prise par notre club dans le rugby féminin et aussi la confiance quant à nos qualités d'accueil et d'organisation.* »

Une belle image du club

Environ 150 personnes - joueuses et membres du staff - sont ainsi attendues de 12 h à 18 h 40 pour cette compétition qui regroupera huit sélections régionales. Huit autres équipes participeront dans le même temps à Orange (84) à un autre brassage. Pas de qualification à aller chercher, puisque les seize équipes se retrouveront les 1^{er} et 2 juin à La Couronne (16) et que ces deux compétitions préliminaires ne servent en réalité qu'à classer les équipes afin de créer des poules plus homogènes lors de la finale. Pour le dirigeant balbrynien, « *ce tournoi va permettre de montrer nos capacités de réception, nos infrastructures, l'ambiance et les valeurs de notre club. En résumé, de véhiculer une belle image de notre club et de la ville. Et pourquoi pas de donner envie à certaines jeunes filles de nous rejoindre si elles veulent toucher à l'élite.* »

Des Balbyniennes aux JO ?

Côté organisation, des Louves ont été réquisitionnées, notamment comme agents de liaison de chaque équipe, avec pour mission de répondre au moindre de leurs besoins. L'occasion pour les jeunes mineures de rencontrer leurs aînées qui évoluent dans l'élite française. Des aînées guère plus âgées qu'elles d'ailleurs, puisque l'ACB 93 avait cette saison le groupe le plus jeune de sa division. Parmi les vingt-trois joueuses du groupe battu en quarts de finale du Top 16 par Blagnac le dimanche 4 mai (18-16), sept avaient par exemple moins de 19 ans ! Une partie de l'avenir du rugby féminin français sera donc présente sur la pelouse balbrynienne avec les sélections des Haut-de-France, de Bourgogne Franche-Comté-Grand Est, de Nouvelle-Aquitaine, des Dom-Tom, ainsi que deux sélections du Grand Ouest et deux autres d'Île-de-France. Au sein de ces dernières, cinq Louves - Thalina Foy, Leana Guenu, Lucy Hapulat, Agnès Periac Fataki et Sarah Zrif - ont été sélectionnées pour cette compétition de rugby à 7. Devenu discipline olympique en 2016 à Rio, ce rugby offre souvent un joli spectacle avec moins de contacts, davantage de courses et d'essais que dans sa pratique à 15. Parmi les jeunes joueuses présentes le 25 mai, certaines feront ainsi certainement partie de la sélection française pour les Jeux olympiques de Paris en 2024...

Sébastien Chamois

Les Louves ont été réquisitionnées comme agents de liaison de chaque équipe participant au brassage des Championnats de France de rugby à 7 des moins de 18 ans.



© Stéphanie de Boutray

FOOTBALL

Deux matches pour se sauver



RIEN N'EST PERDU, MAIS TOUT RESTE À FAIRE POUR L'AFB, qui conserve l'espoir de se maintenir en National 2 grâce à sa victoire à domicile contre un concurrent direct, Feignies-Aulnoye (3-2), le samedi 4 mai, quinze jours après un joli succès à Lens (1-0). Malgré la défaite concédée ce samedi 11 mai sur la pelouse de Lusitanos de Saint-Maur (2-1), les Balbiniens restent dans la course et tout va se décider lors des deux ultimes journées de championnat. Un sprint final que les joueurs de Stéphane Boulila abordent avec un point de retard sur le premier non relégable, Feignies-Aulnoye, et deux sur Belfort, 12^e du classement. « On s'accroche et on ne va rien lâcher », souligne le capitaine de l'AFB, Timoni Mendes. *Maintenant qu'on a*

goûté à ce niveau, on a envie d'y rester. On va se battre jusqu'au bout. Pour espérer se maintenir, il va absolument falloir gagner ces deux matches. Ça va être difficile, mais on va tout donner. On est plus que motivés. » L'avenir du promu se jouera donc face à Lille (5^e) le samedi 18 mai à 18 h à Delaune, et la semaine suivante lors d'un dernier déplacement sur le terrain de Haguenau, autre adversaire direct pour le maintien, qui compte le même nombre de points que l'AFB. En cas d'égalité de points, c'est le goal-average particulier qui entre en jeu. Un avantage que ne possèdent pas les Balbiniens sur Feignies et Belfort. D'où la nécessité pour eux d'aller chercher ces six derniers points restant à distribuer... **S. C.**

Bref

KARATÉ

Cizo et Grillon au top

Moment savoureux, dimanche 28 avril, pour le Sporting club de Bobigny qui a vu s'affronter deux karatékas du club en finale des Championnats de France espoirs dans la catégorie des moins de 75 kg. Kilian Cizo y a battu Franck Brito, qui était surclassé des juniors pour cette compétition. La semaine précédente, Cizo avait également pris la 3^e place aux Championnats de France élites, où Kenji Grillon s'est une nouvelle fois imposé en moins de 84 kg. À noter la victoire en Coupe de France de la benjamine Houda Taklit.

TRIATHLON

Derniers résultats

Encore une superbe performance, dimanche 5 mai, pour Geoffrey Evrard, 19^e en 2 h 15 au triathlon de Cépoys sur format olympique (1,5 km de nage, 40 km à vélo et 10 km de course à pied). Azedine Kermiche finit en 2 h 30, José Moury en 3 h et Karamako Camara en 3 h 32 pour son premier triathlon.

ATHLÉTISME

L'été débute bien pour Moudoulou

Après une belle saison hivernale, Raphaël Moudoulou a joliment débuté la saison en extérieur sur piste. Le voltigeur de l'ACB a en effet enchaîné trois titres au saut en hauteur : le 13 avril au meeting de Montreuil (2,03 m), le 19 avril à Torcy (2,03 m) et le 28 avril à Villejuif (2,08 m).

BOXE ANGLAISE

Un champion de France en minimes

D'ANNÉE EN ANNÉE, le jeune Bobigny Boxing 93 progresse et s'affirme de plus en plus comme un club formateur de premier plan. Pour sa cinquième saison d'existence, l'association de boxe anglaise l'a récemment prouvé en qualifiant quatre pugilistes pour les Championnats de France de boxe éducative minimes programmés les 27 et 28 avril derniers à La Pommeraye (Maine-et-Loire). Un nouveau record pour le club, qui a eu le plaisir de voir l'un de ses représentants conquérir le second titre de champion de France de son histoire. Un an après celui remporté en cadets par Houdaïfa Saïd, c'est le jeune Abdelkader Dehoum, bientôt 14 ans, qui est en effet monté sur la plus haute marche du podium en dominant ses deux combats de phases finales dans sa catégorie des moins de 72 kg. Un succès que n'auront pas réussi à connaître les trois autres boxeurs qualifiés pour l'événement national. Ilyes Amara (moins de 39 kg), dont c'était la 2^e participation consécutive, a terminé 5^e. Même résultat pour Rayan Biba (moins de 64 kg), tandis qu'Emmanuelle Bournine n'est pas sortie de la liste de repêchage. **S. C.**



RÉSULTATS ET CLASSEMENTS

FOOTBALL - NATIONAL 2

	Pts	Jou	GA
1 CRÉTEIL	58	28	37
2 SAINT-MAUR	45	28	16
3 SAINTE-GENEVIEVE SP	45	28	2
4 CROIX	43	28	-3
5 LILLE	42	28	9
6 SEDAN	41	28	5
7 ÉPINAL	39	28	-3
8 REIMS	37	28	-4
9 SCHILTIGHEIM	36	28	-2
10 FLEURY	35	28	-3
11 LENS	34	28	2
12 BELFORT	32	28	-5
13 FEIGNIES-AULNOYE	31	28	-6
14 HAGUENAU	30	28	-5
15 BOBIGNY	30	28	-13
16 ARRAS	20	28	-27

RUGBY FÉMININ - ÉLITE POULE 2

	Pts	Jou	GA
1 TOULOUSE	64	14	537
2 BAYONNE	56	14	318
3 BOBIGNY	47	14	217
4 GRENOBLE	32	14	-69
5 VILLENEUVE D'ASCO	29	14	-76
6 BORDEAUX	26	14	-130
7 CAEN	10	14	-404
8 TARBES	5	14	-393

Résultat : quart de finale Top 16. Blagnac-Bobigny : 18-16, dimanche 4 mai.

Résultats : Bobigny-Feignies/Aulnoye : 3-2, samedi 4 mai. Saint-Maur Lusitanos-Bobigny : 2-1, samedi 11 mai.

Prochains matches : Bobigny-Lille, samedi 18 mai à 18 h au stade Auguste Delaune. Haguenau-Bobigny, samedi 25 mai à 18 h.

TENNIS DE TABLE - PRÉNATIONALE

	Pts	Jou
1 MONTRÉUIL	16	6
2 LOGNES	16	6
3 BEAUCHAMP	14	6
4 BOBIGNY	14	6
5 REUILLY	11	6
6 FONTENAY	11	6
7 CLAMART C	8	6
8 KREMLIN BICETRE	5	6

Résultat : Clamart-Bobigny : 17-25, samedi 11 mai. Prochain match : Bobigny-Rueilley, samedi 25 mai à 15 h au gymnase Jesse-Owens.

HANDBALL FÉMININ - EXCELLENCE RÉGIONALE

	Pts	Jou	GA
1 VAL-DE-SEINE	48	18	88
2 CERGY	46	18	109
3 BOBIGNY	45	17	128
4 MALAKOFF	35	17	-4
5 MEAUX	35	18	-6
6 MONTIGNY-LE-BRX	35	18	-41
7 VITRY	31	18	-41
8 LIVRY-GARGAN	31	18	-34
9 VAIRES	26	18	-87
10 ORMESSON	22	18	-112

Résultat : match aller de classement pour la 5^e place de l'Excellence régionale. Vanves-Bobigny : 27-25, samedi 11 mai.

Prochains matches : match retour. Bobigny-Vanves, samedi 18 mai à 18 h au gymnase Henri-Wallon.

HANDBALL MASCULIN - 1^{RE} DIVISION TERRITORIALE

	Pts	Jou	GA
1 TREMBLAY EN FRANCE	57	20	137
2 MONTERMEIL	52	20	110
3 NOISY/GAGNY	52	20	108
4 AUBERVILLIERS 2	51	20	105
5 BOBIGNY	39	20	27
6 VILLEPINTÉ	37	20	25
7 BONDY	35	20	-55
8 ROMAINVILLE	35	19	-9
9 SAINT-DENIS	34	20	-6
10 AULNAY	34	20	14
11 VILLEMOMBLE	25	19	-183
12 NOISY-LE-SEC	18	20	-273

Résultats : Noisy-le-Sec-Bobigny : 26-31, samedi 11 mai.

Prochain match : Bobigny-Montermeil, samedi 18 mai à 20 h au gymnase Henri-Wallon.

HUMOUR

Trois nuances de rire

Trois humoristes du théâtre du Point-Virgule font étape à Bobigny le 24 mai : Pierre Thévenoux, Julie Villers et Alexis le Rossignol. Avec en première partie l'un des participants de Star d'1 jour.



Pierre Thévenoux



Julie Villers



Alexis le Rossignol

L'histoire (drôle) a commencé l'an dernier. Le théâtre parisien « Le Point-Virgule », qui a vu démarrer de nombreux comiques, fait désormais étape à Bobigny lors de sa tournée saisonnière dans l'Hexagone. Et l'un des trois participants de la catégorie humour de Star d'1 jour en assurera la première partie, salle Pablo-Neruda. Qui de François Youssouf, Yacine ou Hamza se frottera aux étoiles montantes de la salle du Marais ? Rien n'est encore décidé. Rendez-vous vendredi 24 mai avec Julie Villers, Alexis le Rossignol et Pierre Thevenoux. La première est Belge ! Comme Charline Vanhoenacker, Nawell Madani, Benoît Poelvoorde, Alex Vizorek... Son troisième one-woman-show, « Je buterais bien ma mère un dimanche », donne le ton. Julie Villers offre aux spectateurs une sorte de voyage psychothérapeutique incisif. C'est plus drôle qu'une séance chez le psy, plus décapant et tout à fait libérateur. L'ancienne enseignante de français et d'histoire, passée par le cours Florent, avait visiblement une génitrice redoutable de cruauté. Et comme elle le dit elle-même : « *Derrière chaque mère insupportable il y a une grand-mère horrible qui a bien salopé les bases !* »

À l'école de Jamel

Plus nonchalant mais tout aussi désopilant, Alexis Le Rossignol s'est fait connaître cette année sur France Inter dans l'émission de Nagui, « La bande originale », où il dégaine une fois par

semaine son billet d'humeur. Il s'est déjà attaqué au tourisme humanitaire, à la recette du tagine au poulet, à la télé, aux problèmes de vélo et à d'autres sujets bizarres. Lui vient d'un patelin des Deux-Sèvres mais a vécu sept ans au Mexique. Il a été commercial dans une start-up, importateur de vins et fromages, vendeur de gâteaux sur les marchés, et gérant d'une crêperie à Mexico avant de se lancer en octobre 2012 dans le comique sur une scène parisienne du Laugh Steady Crew, où chaque semaine des humoristes écrivent un sketch sur un thème donné par le public venu les voir la semaine précédente, le plus souvent au restaurant Le Maximilien (28, bd Diderot, 75012). Le petit dernier du trio qui se produira à Bobigny, Pierre Thevenoux, 30 ans à peine, partageait lui aussi l'affiche du Laugh Steady Crew ce jeudi 15 mai. Il a débuté le stand-up avec la saison 9 du Jamel Comedy Club diffusé sur Canal + à l'été 2016. Et il y est toujours. Il n'a pas sa langue dans sa poche. Ses sets sont sacrément corrosifs. Il n'a pas peur de se frotter à la Seconde Guerre mondiale, ni au racisme. Il appuie là où ça fait mal. Et ça pique !

Frédérique Pelletier

VENDREDI 24 MAI À 20 H 30,
SALLE PABLO-NERUDA.
2,40 €, 8,60 € ET 13,70 €.
RÉSERVATIONS SUR BOBIGNY.FR



© Urban Dijen

DANSE

Les belles échappées d'un week-end

Point d'étape incontournable des Rencontres chorégraphiques internationales de Seine-Saint-Denis, la MC 93 accueille pas moins de quatre compagnies. Avec un temps fort les 25 et 26 mai où trois créations seront à l'honneur. La chorégraphe belge Louise Vanneste ouvre le bal du samedi soir à 18 h avec *Atla*, une plongée au milieu des danseurs pour les spectateurs autour de *Vendredi ou les limbes du Pacifique*. Suivra le vrai faux solo de Liz Santoro (*Stéréo*). La danseuse sera suivie en vidéo depuis New York par une autre danseuse, Cynthia Koppe, qui réagira en direct... La soirée s'achèvera avec le prestigieux ballet Cullberg, une institution en Suède. Cette troupe composée de danseurs venus du monde entier a invité la chorégraphe américaine Eleanor Bauer. Est né de cette collaboration le spectacle *NEAR*, un no man's land urbain.

F. P.

EXPOSITION Le jour J



Alors qu'on commémorera, le 6 juin, le 75^e anniversaire du Débarquement de Normandie, la Ville vous

offre la possibilité d'accéder à des documents d'archives via votre smartphone. En flashant des QR codes, vous pourrez mieux vous rendre compte de l'enfer que vécurent les 130 000 soldats alliés. Cette opération aéronavale baptisée « Overlord » demeure encore aujourd'hui la plus gigantesque de l'histoire. Une exposition en retracera les grandes lignes dans le hall de l'hôtel de ville. Avec des objets d'époque à découvrir.

F. P.

DU 1^{ER} AU 15 JUIN À L'HÔTEL DE VILLE.
ENTRÉE LIBRE.

« Le ping-pong, on peut le pratiquer jusqu'à l'âge de 90 ans, juste pour le plaisir et la santé ! »



Le doyen des pongistes

QUANG HOA LY À 55 ans, le plus ancien membre de la section tennis de table de l'ACB continue à pratiquer le sport qu'il affectionne par-dessus tout. Et il n'est pas près de s'arrêter...

C'est une année qui a marqué son existence. En 1975 se termine la guerre du Vietnam, après un long conflit entre le sud et le nord du pays. À la veille et au lendemain de la chute de Saïgon, plus de deux millions de Vietnamiens prirent la mer pour fuir le régime communiste, victorieux. « Mon père, qui des années auparavant avait travaillé pour les Français, n'a pas eu le choix. C'était l'exil ou la prison, voire pire encore », raconte celui qui est né en 1964. Alors qu'il est âgé de 11 ans, sa famille prend place dans une embarcation de fortune pour gagner Hong Kong, d'où se fera quelques années plus tard le départ pour la France, l'un des pays d'accueil des « Boat people ». Arrivé dans l'Hexagone en 1981, Quang Hoa Ly s'est installé à Bobigny en 1991, cité Paul-Éluard, où il habite toujours. Il ne parle alors pas un mot de français, mais va rapidement l'apprendre, en travaillant dans la

restauration notamment. Celui qui est d'origine chinoise par ses parents mais est né au Vietnam va également découvrir une passion qui ne l'a plus quitté depuis : la pratique du ping-pong. Il est aujourd'hui le plus ancien membre de la section tennis de table de l'ACB, qu'il a rejointe en 1991. Celle-ci a été créée au sein de l'ACB en 1968 : l'entraînement avait alors lieu dans une petite salle préfabriquée attenante au gymnase Marcel-Cachin, avec seulement deux tables.

La prise en porte-plume !

Depuis, la section a fait son chemin et est aujourd'hui en plein essor : elle regroupe à ce jour 101 adhérents, au lieu d'une cinquantaine il y a deux ans. Le pongiste est très attaché à l'ACB. « C'est un club convivial, avec des jeunes qui possèdent un bon niveau. Et avec le président Joaquim Chapeira et l'entraîneur Camille Sauzet, le club revient bien », fait valoir celui qui a joué

quelques saisons en Nationale 2 avec le club de Noisy-le-Grand, avant de revenir au club de ses premières amours. « Je suis un attaquant, je joue de manière très rapide », assure Quang Hoa, qui a une fille âgée de 21 ans et un fils de 19 ans. Lui joue avec la fameuse prise en porte-plume, qui désigne une manière caractéristique de tenir sa raquette : ses doigts sont placés de la même manière que pour tenir un stylo-plume. D'un point de vue technique, cette prise s'oppose à la prise européenne et elle offre une plus grande amplitude au niveau du poignet, permettant aux joueurs de mettre davantage d'effets dans la balle. « Cela surprend l'adversaire », lâche le gaucher, avec un brin de malice. Il joue toujours avec l'ACB, pas en équipe première, qui évolue en Pré-nationale, mais avec la réserve. A-t-il jamais pensé à devenir entraîneur ? « Avec mon expérience, je pourrais très certainement, mais je n'ai pas pris le temps de m'y préparer. Il faut des diplômes pour cela. Maintenant, c'est trop tard pour moi ! Mais si un jeune a besoin de conseils, je suis toujours là pour en donner », souligne Quang Hoa.

Sur les routes

Quand l'homme évoque l'avenir, il parle de son souhait de rester le plus longtemps possible au sein de la section tennis de table et de continuer à jouer. « Le ping-pong, on peut le pratiquer jusqu'à l'âge de 90 ans, juste pour le plaisir et la santé ! » De son pays natal, il parle finalement peu. Ou alors juste pour affirmer qu'il n'y retournera jamais. « Nous avons tout perdu là-bas, on nous a mis dehors et nous avons dû partir du jour au lendemain », dit-il avec une certaine amertume. Les voyages qu'il effectue de temps à autre en Asie sont pour la Chine, d'où est originaire son épouse. Sa vie reste néanmoins rythmée par les déplacements : le Balbynien travaille comme brocanteur et passe une bonne partie de la semaine sur les routes, qu'il sillonne à bord de sa camionnette rouge pour aller vendre des objets dans différents vide-greniers. Mais il n'est jamais loin de Bobigny. « Je resteraï vivre ici, cela fait trente-cinq ans que j'y habite ! Je ne vais pas bouger, car j'aime cette ville », conclut-il, en pensant aux matchs à venir : « Joaquim et Camille me donnent envie de poursuivre la compétition ! »

Daniel Georges
Photo: Sylla Grinberg

Mai

Vendredi 17 mai

MC 93 • EXPLORATION THÉÂTRE
★ **Festival des écoles** Gratuit
19 h : *We can be heroes*, 6 et 5^e du collège Renoir (Bondy). 19 h 30 : *Le roi nu* d'après Evgueni Schwartz, seconde lycée Monet (Paris). 20 h : *L'éternelle exposition*, seconde lycée Louise-Michel (Bobigny). 20 h 30 : *Le misanthrope* d'après Molière, première lycée Renoir (Bondy). 21 h 15 : *Roméo et Juliette* d'après Shakespeare, terminale Lycée Renoir.

GYMNASSE JESSE-OWENS • TENNIS DE TABLE
★ **Pour les femmes**
Quatrième journée autour du ping-pong féminin proposée par le comité départemental. De 10 h 30 à 16 h 30. 6 € la demi-journée ou 10 € la journée. Possibilité de se pré-inscrire au 01 48 31 83 22 ou sur fftt.ssd@wanadoo.fr, ou de s'inscrire le jour même dans la limite des places disponibles.

GYMNASSE JESSE-OWENS • COUNTRY
★ **Nouveau bal**
Bal country pour débutants et confirmés proposé par l'association Chry's country. De 14 h à 21 h. 8 et 10 €, gratuit pour les moins de 12 ans. Réservations au 06 08 06 75 74.

STADE AUGUSTE-DELAUNE • FOOTBALL
★ **Avant-dernière journée décisive**
Pour sa dernière rencontre à domicile de la saison, l'AFB accueille l'équipe réserve de Lille. Un rendez-vous capital en vue du maintien en National 2. 18 h.

GYMNASSE HENRI-WALLON • HANDBALL MASCULIN
★ **Dernière à domicile**
Avant-dernière journée de championnat et dernière à domicile pour l'équipe masculine de l'ACB, qui accueille Montfermeil. 20 h.

Samedi 18

BIBLIOTHÈQUE ELSA-TRIOLET • JEUNE PUBLIC
★ **Petit-déjeuner du livre**
Pour les tout-petits et leurs parents. 10 h 15. Gratuit.

MC 93 • EXPLORATION THÉÂTRE
★ **Festival des écoles** Gratuit.
14 h 30 : *Phèdre*, s, seconde lycée Delacroix (Drancy) ; *Kroum l'ectoplasme + Novecento / Une traversée* : seconde lycée Jaurès (Montreuil). 15 h : La petite troupe de la MC93. 16 h : *L'éternelle exposition*, seconde lycée Louise-Michel ; *Illusions comiques* : *Acte I* d'après Olivier Py, terminale lycée Delacroix. 16 h 30 : *En ce qui nous concerne*, seconde lycée Renoir. 18 h : *Les Sept contre Thèbes* d'après Eschyle, première et

terminale du lycée Louise-Michel. 18 h 30 : *Joris*, seconde lycée Delacroix. 19 h 30 : *Au nom du père*, terminale lycée Delacroix. 20 h 30 : *Illusions comiques*, terminale lycée Monet.

MAGIC CINÉMA • CINÉ GOÛTER
★ **Amir et Mina : les aventures du tapis volant**
Un goûter et un livret-jeu offerts. 14 h 30. 3,50 €.

GYMNASSE HENRI-WALLON • HANDBALL FÉMININ
★ **Pour la montée**
Battues au match aller à Vanves (27-25), les Balbyniennes doivent remonter deux buts lors de cette rencontre retour décisive pour la montée en Prénationale. 18 h.

Dimanche 19

MC 93 • EXPLORATION THÉÂTRE
★ **Festival des écoles** Gratuit
14 h : *Roberto Zucco* d'après Koltès, seconde lycée Delacroix. 14 h 30 : *Thyeste* d'après Sénèque, première lycée Monet. 15 h 30 : *Les visions de Simone Machard* d'après Brecht, première lycée Monet. 16 h 15 : *La cérémonie du chocolat*, terminale lycée Monet. 17 h 30 : *L'éternelle exposition*, seconde lycée Louise-Michel. 18 h : *Macbeth* d'après Shakespeare, atelier des anciens de la MC93.



Mardi 21

ESPACE MAURICE-NILÈS • AIDE À LA PARENTALITÉ
★ **La parole est ouverte**
Groupe de parole autour de l'adolescence sur le thème : « Nos tabous de parents ». 10 h.

Mercredi 22

MAGIC CINÉMA • CINÉ QUIZ
★ **Stubby**
Des cadeaux à gagner autour de ce film d'animation sur un chien héros de la Seconde Guerre mondiale. 14 h 30. 3,50 €.

BIBLIOTHÈQUE ELSA-TRIOLET • MULTIMÉDIA
★ **Petit tapis volant**
Pour les 4-7 ans. 15 h. Gratuit sur réservation : 01 48 95 20 56.

BIBLIOTHÈQUE ÉMILE-AILLAUD • ATELIER 8-12 ANS
★ **Effervescence** Sur la chimie. 15 h. Gratuit sur réservation : 01 48 47 81 17.

Jeudi 23

MAGIC CINÉMA • CINÉ SENIORS
★ **Raoul Taburin**
L'adaptation d'une bande dessinée de Sempé. 15 h. 3,50 € pour les seniors.

Vendredi 24

SALLE PABLO NERUDA • HUMOUR
★ **Le Point-virgule fait sa tournée**
Des comiques de la salle de théâtre parisienne où commencèrent Florence Foresti, Alex Lutz et bien d'autres. 20 h 30. 2,40 €, 8,60 € et 13,70 €.

Samedi 25

BIBLIOTHÈQUE ÉMILE-AILLAUD • LECTURE
★ **Petit-déjeuner du livre**
Pour les tout-petits et leurs parents. 10 h 30. Gratuit.
CMPR • CONCERT
★ **Musique de chambre**
Debussy et Beethoven par des musiciens du Conservatoire national supérieur de musique et de danse de Paris. 15 h 30. Gratuit. 359, av. Paul-Vaillant-Couturier.

GYMNASSE HENRI-WALLON • BADMINTON
★ **Grand tournoi**
Près de 300 joueuses et joueurs attendus au 6^e Badabob, tournoi national organisé par l'ACB, qui se jouera uniquement en double cette année. 10 h-19 h

STADE HENRI-WALLON • RUGBY FÉMININ
★ **Le haut niveau du 7** (p. 12)
Huit sélections régionales s'affrontent lors de ce brassage des Championnats de France de rugby féminin à 7 dans la catégorie des moins de 18 ans. 12 h-18 h 40.

LUDOTHÈQUE • JEUX
★ **Matinée en famille**
Un samedi matin de jeux pour toute la famille, sans limite d'âge. Les enfants doivent être accompagnés d'un adulte. 10 h-12 h. 1,50 €, gratuit pour les adhérents.



GYMNASSE JESSE-OWENS • TENNIS DE TABLE
★ **Ultime match**
Déjà assurée du maintien en Prénationale, l'équipe Une de l'ACB reçoit Rueililly pour la dernière journée de championnat. 15 h.

THÉÂTRE DE VERDURE • JEUX
★ **La ludothèque dans votre quartier**
La ludothèque se déplace dans les quartiers de la ville du 15 mai au 10 juillet. Au programme, un moment ludique autour de jeux d'adresse, jeux de règles et de construction. 14 h 30-17 h 30. Gratuit et ouvert à tous. La prochaine étape est prévue dans le quartier Pont-de-Pierre.

MC 93 • DANSE
★ **Rencontres chorégraphiques de Seine-Saint-Denis**
19 h 30 : *Atla à travers les aulnes* (Louise Vanneste), *Stereo* (Liz Santoro et Pierre Godard). 21 h : *Near* (ballet Cullberg, Suède). De 14 à 20 €.

Dimanche 26

MC 93 • DANSE
★ **Rencontres chorégraphiques de Seine-Saint-Denis**
15 h : *Atla à travers les aulnes* (Louise Vanneste) 16 h 30 : *Near* (ballet Cullberg, Suède). 18 h : *Atla à travers les aulnes* (Louise Vanneste), *Stereo* (Liz Santoro et Pierre Godard). De 14 à 20 €.

Mardi 28

MAGIC CINÉMA • CINÉ-CULTE
★ **Sur la route de Madison**
Présenté par Mathieu Macheret, critique de cinéma au Monde. 19 h 30. 3,50 €.

BIBLIOTHÈQUE ELSA-TRIOLET • CONVERSATION
★ **Histoire de causer !**
Un atelier de conversation convivial ouvert à tous, et en particulier aux personnes en apprentissage du français. De 18 à 20 h. Gratuit.

Mercredi 29

BIBLIOTHÈQUE ELSA-TRIOLET • JEUX VIDÉO
★ **Grand clic** Dès 8 ans. 14 h 30. Gratuit sur réservation : 01 48 95 20 56.

MC93 • CONCERT
★ **Les bifluorés au chœur des chansons**
Plus de 200 chanteurs dont les élèves des Classes à horaires aménagés musique (Cham) de Bobigny avec le trio Chanson Plus bifluorés. 20 h. De 4 à 10 €.